

## THE PROCLAMATIONS.

The proclamation of President Lincoln, calling forth the militia of the States, acknowledging his authority, to the aggregate number of seventy-five thousand men, to suppress the combinations of secessionists in the South; commanding the persons constituting those combinations to disperse, and retire to their respective abodes, and convening both Houses of Congress in extra session has been lauded by his political friends, and condemned by those who are opposed to the measures he has adopted in relation to the civil war, in which the North American States are involved. The same may be said of the opinions expressed relative to the proclamation of President Davis, inviting applications for letters of marque and reprisal, some considering it one of the greatest effusions of the age, and indicative of the humanity, wisdom, profundity, and statesmanship of the author; and others condemning it as an impolitic, weak, untimely production, emanating from a disordered brain, for if the measures proposed should be instituted, it would operate prejudicially to the interests of the Confederate States, both at home and abroad.

Without expressing an opinion as to the policy being pursued by either of the parties in the sectional strife that is fiercely raging between the North and the South, or indicating which of the proclamations we consider the most Statesman-like production, we insert them, as they will unquestionably be deemed interesting by many in these days of excitement.

## A PROCLAMATION.

By the President of the United States.

Whereas, The laws of the United States have been for some time past, and now are, opposed, and the execution thereof obstructed in the States of South Carolina, Georgia, Alabama, Florida, Mississippi, Louisiana, and Texas, by combinations too powerful to be suppressed by the ordinary course of judicial proceedings, or by the powers vested in the marshals by law: now,

Therefore, I, Abraham Lincoln, President of the United States, in virtue of the power in me vested by the Constitution and the laws, have thought fit to call forth, and hereby do call forth the militia of the several States of the Union to the aggregate number of seventy-five thousand, in order to suppress said combinations, and to cause the laws to be duly executed.

The details for this object will be immediately communicated to the State authorities through the War Department. I appeal to all loyal citizens to favor, facilitate, and aid this effort to maintain the honor, the integrity and existence of our national Union, and the perpetuity of popular government, and to redress wrongs already long enough endured. I deem it proper to say the first service assigned to the forces hereby called forth, will probably be to re-possess the forts, places, and property which have been seized from the Union; and in every event the utmost care will be observed, consistently with the objects aforesaid, to avoid any devastation, any destruction of, or interference with, property, or any disturbance of peaceful citizens in any part of the country; and I hereby command the persons composing the combinations aforesaid, to disperse and retire peaceably to their respective abodes within twenty days from this date.

Deeming that the present conditions of public affairs presents an extraordinary occasion, I do hereby, in virtue of the power in me vested by the Constitution, convene both Houses of Congress. The Senators and Representatives are, therefore, summoned to assemble at their respective chambers at twelve o'clock, noon, on Thursday, the fourth day of July next, then and there to consider and determine such measures as, in their wisdom, the public safety and interest may seem to demand.

In witness whereof, I have hereunto set my hand, and caused the seal of the United States to be affixed.

Done at the city of Washington, this fifteenth day of April, in the year of our Lord one thousand eight hundred and sixty-one, and of the independence of the United States the eighty-fifth. By the President,

ABRAHAM LINCOLN.

William H. Seward, Secretary of State.

## A PROCLAMATION

By the President of the Confederate States of America.

Whereas, Abraham Lincoln, President of the United States, has, by proclamation, announced his intention of invading the Confederacy with an armed force, for the purpose of capturing its fortresses and thereby subverting its independence and subjecting the free people thereof to the dominion of a foreign power; and, whereas, it has thus become the duty of this government to repel the threatened invasion, and defend the rights and liberties of the people by all the means which the laws of nations and usages of civilized warfare place at its disposal.

Now, therefore, I, Jefferson Davis, Presi-

dent of the Confederate States of America, do issue this, my proclamation, inviting all those who may desire, by service in private armed vessels on the high seas, to aid this government in resisting so wanton and wicked an aggression, to make an application for commissions or letters of marque and reprisal, to be issued under the seal of the Confederate States; and I do further notify all persons applying for letters of marque to make a statement, in writing, giving the name and suitable description of the character, tonnage and force of the vessel, name of the place of residence of each owner concerned therein, and the intended number of crew, and to sign each statement, and deliver the same to the Secretary of State or collector of the port of entry of these Confederate States, to be by him transmitted to the Secretary of State; and I do further notify all applicants aforesaid, before any commission or letter of marque is issued to any vessel or the owners thereof, and the commander for the time being, they will be required to give bond to the Confederate States, with at least two responsible sureties not interested in such vessels, in the penal sum of five thousand dollars; or, if such vessel be provided with more than one hundred and fifty men, then, in the penal sum of ten thousand dollars, with the condition that the owners, officers and crew who shall be employed on board such commissioned vessel, shall observe the laws of these Confederate States, and the instructions given them for the regulation of their conduct, that shall satisfy all damages done contrary to the tenor thereof by such vessel during her commission, and deliver up the same when revoked by the President of the Confederate States; and I do further specially enjoin on all persons holding offices, civil and military, under the authority of the Confederate States, that they be vigilant and zealous in the discharge of the duties incident thereto; and I do, moreover exhort the good people of the Confederate States, as they love their country, as they prize the blessings of free government, as they feel the wrongs of the past and those now threatened in an aggravated form by those whose enmity is more implacable, because unprovoked, they exert themselves in preserving order, in promoting concord, in maintaining the authority and efficacy of the laws, and in supporting, invigorating all the measures which may be adopted for a common defense, and by which, under the blessing of Divine Providence, we may hope for speedy, just and honorable peace.

In witness whereof I have hereunto set my hand, and have caused the seal of the Confederate States of America to be attached, this seventeenth day of April, in the year of our Lord one thousand eight hundred and sixty-one.

JEFFERSON DAVIS.

Robert Toombs, Secretary of State.

## The Theatre.

The Deseret Dramatic Association terminated their performances, in the Social Hall, for the present season, on Saturday evening, with Poole's favorite comedy—Paul Pry, the popular farce—Mr. and Mrs. White and several comic songs in character.

The plays throughout the season have been evidently selected with care, both for their adaptability to the Social Hall stage and the strength of the company, and from what we learn have served to amuse and instruct both young and old who have encouraged the Association with their patronage.

We have heard of nothing adverse or discouraging to the company; and have frequently heard expressions of regret at inability to obtain tickets of admission, which is itself complimentary; but of the conduct of some young men and occasionally of one or two far out of their teens we have heard loud complaints of ungentelemanly conduct in crowding up the entrance way and seriously inconveniencing ladies and young folks who deserved their protection instead of their uncalled for crushing and talk. We do not expect the police could do better in the performance of their duties; but we hope that should the Social Hall open again for such entertainments, that there will be either a larger police force or that those employed be less scrupulous in making their authority felt. With this exception, we have heard of nothing that has caused regret and complaint.

On Saturday evening, Mr. John T. Caine, appeared before the curtain, between the plays, and delivered a brief, pointed and becoming address; thanking, in the name of the Association, the patrons for their encouragement and expressing a hope of a future equally pleasant relationship. Inasmuch as the theatre is called for by the people and will tend under its present prudent direction to instruct as well as amuse, we hope the Association will be successful in erecting the proposed new theatre before the next long winter evenings.

## Died:

In this city, on the 11th inst., after an illness of nine days, SUSANNA S., wife of Bishop E. F. Sheets, and daughter of Samuel and Anna Starr, aged 33 years, 8 months and 9 days.

On the 6th inst., after a lingering illness of six months, MARTHA, wife of Elias Cox, and daughter of Silas and Elizabeth Richards, of Union, in G. S. L. County, aged 22 years.

At Jordan Mts. Ward, on May 4th, CLARISSA ANN BECKSTEAD, infant daughter of Alexander and Clarissa Ann Beckstead, aged 3 months and 26 days.

## New Advertisements.

## REMOVAL.

J. CALISHER & CO. have moved one door north of their old stand, where they will be happy to wait on their old friends and patrons.

## GLUE FOR SALE.

I HAVE on hand and for sale, at fifty cents per pound, a quantity of GLUE—home manufactured—as good as any imported from the States.

SOREN THOMPSON, 1st Ward.

## ESTRAY.

I HAVE in my possession a four-year old light red COW, short horns, white face, white belly; no brands or ear marks. The owner is requested to prove property, pay charges and take her away.

JOHN E. FORSGREEN,  
Moreno, Sanpete county.

## BLONDES AND LACES.

MRS. STENHOUSE begs to inform the Ladies that she has received from the States an Assortment of

11-1 BLONDES AND LACES.

FIRST HOUSE WEST OF TABERNACLE.

## \$6 REWARD.

STRAYED from the Range at Goshen, Cedar co., U.T., a last fall, one dark red COW, five years old, branded O on left hip, supposed to have a calf three or four months old. One red and white speckled two year old HEIFER, branded C A on left hip. I will pay the above reward for the delivery or information of the above Cow and Heifer.

11-2\* CHRISTIAN ANDREA, Sen.

## TAKE NOTICE.

WE are in possession of the "PUBLIC MACHINE SHOP," situated about one quarter of a mile west of the "Sugar House," where we expect to make Cast and Wrought Iron Machinery for the public, as may be agreed upon.

We want, in exchange, coke, coal, old cast and wrought iron, cash, produce, etc.

Z. W. DERRICK,  
NATHAN DAVIS.

## WATCHMAKING.

HENRY RISER, one door north of "Pony Express," begs to inform the inhabitants of, and visitors to, this city that he repairs and cleans Geneva and English WATCHES, CLOCKS, JEWELRY, etc., and hopes to be favored with their patronage. Orders promptly executed. Charges moderate.

At the same place WOOL is taken to Spin on Shares, or for other payment.

## HOME SPUN.

20th WARD WEAVING FACTORY.

THE Subscriber begs to inform Wool Carders and others that is prepared to work, on shares, WOOL into Jeans, Linseys, Carce, Blankets, Sheets, Petticoats, Shawls, or any kind of cloth that can be made in the Territory. He will also exchange cloths of every kind for wool or produce.

Ladies' Summer Skirts for Sale; Hoop Skirts repaired.

THOMAS LYON.

Two Blocks east and one Block north of Bishop Sharp.

11-1

## NOTICE.

NEW CARDING MACHINE IN BRIGHAM CITY.

BOX ELDER CARDING MACHINE is in the hands of good and experienced workmen, and is now in operation. Those bringing wool from a distance will be accommodated immediately. (11-3m) L. SNOW.

## WOOL CARDING.

THE Subscriber hereby informs the Public that he has REMOVED his three Carding Machines from the Sugar Works, one to Provo, in care of br. Norton, one to Cache Valley, and one to City creek, just above his residence. The machine on City creek is now ready for operation, and is in charge of br. Theodore Curtis, who is an experienced carder, and one who it is expected will attend promptly to his business, and give satisfaction to all reasonable persons, carding each lot of wool in its turn.

TERMS:—Twelve and a-half cents cash, or one-sixth of wool.

B. YOUNG

N.B. No wool will be received nor rolls delivered on the first day of the week, commonly called Sunday. 11-4

## NOTICE.

WILLIAM POULTER, Plasterer, Hard Finisher, etc., hereby announces to the people of Great Salt Lake City, that he is on hand, at all times, to do any work that may be required in his line, particularly PLASTERING the OUTSIDE OF BUILDINGS, which he flatters himself that he can do in a manner that will not fail to please all who may favor him with their patronage. Every kind of STONE WORK IMITATED and the colors warranted to stand the action of water or weather.

ROOMS WHITENED and COLORED to order. All work warranted; if not done right, no pay.

COUNTRY JOBS attended to with promptness. Residence on East Temple, between Fifth and Sixth South Streets, Eighth Ward. 11-3

## NOTICE.

Endorsed "Proposals for Hay and Oats,"

WILL be Received by the Undersigned at his office, until ten o'clock on the morning of the 5th of June proximo, for supplying the Subsistence Department with

200 Tons of Fine HAY, and  
1500 Bushels of OATS,

to be of a good, sound and merchantable quality, and delivered at the Commissary's Office on or before the 1st of October next.

JOHN GREEN,

Lieut. 2d Dragoons, Act. Com. Sub.

Office of the Act. Com. Sub. Department of Utah, Fort Cottonwood, U. T., May 7th, 1861.—11-3

RESOLUTION IN RELATION TO THE WATERS OF CITY CREEK DURING THE WINTER.

Sec. 1. Be it resolved by the City Council of Great Salt Lake City that the waters of City creek be turned from all the streets and other channels of this city, except First East, Fourth East and Sixth East streets, and be turned into the waste water channel on North Temple street during the months of December, January and February of each year, by the city water master. All other persons are hereby forbidden to chance or alter the course of said waters, without the permission of the city water master during such term, under penalty set forth in Sec. 4 of an ordinance entitled, "An ordinance creating the office of city water master and defining the duties thereof."

Passed May 7th, 1861.

A. O. SMOOT, Mayor.

ROBERT CAMPBELL, City Recorder.

## LIST OF LETTERS

REMAINING in the Salt Lake City Post Office, May 15, 1861, which, if not taken out before June 30, 1861, will be sent to the Dead Letter Office.

In asking for any of these letters, say they are advertised.

H. P. MORRELL, P. M.

Aber Miss Hannah  
Adams Mrs David 2  
Ager Mr John  
Anessey Mr Henry Thomas  
Anderson Nells  
Atkin Mr Rubin  
Aubanchant Mr P 2  
Ayer Mr John

Barnett Mr John  
Baxter Mr William  
Barrett Mr Jacob  
Barker J N  
Bates Matilda  
Bates Phebe M  
Barton John  
Barnum E M 2  
Belvill J seph  
Beksted A  
Becher Ransom A  
Bech Catharine  
Bischoff Miss Albert 3  
Boydell Miss Martha

Calderwood A 2  
Cain Peter B  
Campkin George  
Cherry A B  
Chevalier Mary  
Clark James P  
Clinton Melissa  
Calkin Herman

Davis Mrs Sarah  
Daws Geo. F  
Darby Milton  
Davey Charles  
Davey Sylvester  
Daniel Thomas  
Dorley James

Fames Mrs J  
Ehappell Mrs Great Mary

Field John  
Fillmore Milan  
Forscutt M H  
Forman Wm

Galli Magdalena  
Galtbratt George  
Gardner A M  
Gallion Miss Sarah  
Green Cornelius

Hansen Anne Helena J  
Hancock Mrs Amy  
Harricks Mrs Peter  
Hardie M S G  
Harris Wm 2  
Hatch J hn  
Hays Miss Elizabeth  
Haven Isaac  
Harper Miss A M  
Harris John  
Hemming Wm  
Hendrix Daniel  
Heywood Mrs S M

Jonsson Jons

Kerr Marion  
Kimble William H

Larsson Herr T.  
Lee Dr  
Leblin George

Maeser Rariz  
Maxfield Elizabeth H.  
Martinez James H  
Mayor Maria Y  
Mason William Lewis  
Mantle William  
Mazensen Hans  
Meador Mrs  
McKee John Catherine  
Milden Karetmagen Loren  
Rannuser  
Mills Richard 2  
Morgan Edward 3  
Molyneux John

Nebaker Ashton  
Nell John O  
Nelly Sophia  
Nethercut James

Ogden Lucy Ann  
Olson Anna

Patterson Mary M  
Partridge Lydia  
Partridge Sarah  
Parker Zadack  
Peterson Andrea  
Perkins Samuel  
Phipps James

Rank Mrs Ann  
Reader F  
Reinsimer Peter H  
Robinson William D 2  
Roberts Griffith

Sagers W H H  
Scientele Edmund  
Schlapp Miss H  
Scrogie Archibald  
Severe Harrison  
Shippin Mary A  
Shelbin Miss Caroline  
Shumway Ammi  
Shackelch Mrs Annie  
Shirl H Vincent  
Shumaker Alexander  
Sinclair Peter 2  
Skidmore Henry B  
Slater Nathan  
Smoor Sarah  
Smith Guy C 3  
Smith House Peter Lind

Taylor Stanly  
Tatt Lewis  
Tempest Henry  
Thorn Elizabeth  
Thompson John H  
Thomas Elijah  
Thomas Jane

VanOlden Julia A

Walker Nancy  
Wareham George  
Water Francis N  
Wall James  
Walker James  
Walker William  
Walker Loring  
Walker Edmund  
Weight Mrs Ann  
Weller Mrs Elizabeth  
Webster Mary  
Welch Thomas  
Wegener Emma  
Welch John

Boyle George  
Boyle Henry  
Boig L P  
Booth Sarah  
Boz H L  
Bruce Miss Mary  
Brown Mrs  
Briggs Hugh  
Brookfield Job  
Brown Mary  
Burson John  
Busby Wm  
Burton Wm.  
Birmingham Alfred

Conlt James  
Coleman Henry  
Collins Robert  
Crarath Eliz 4  
Crosby Taylor  
Croney Geo.  
Creighton  
Crowder Geo.

Darby Mary  
Denning Mary  
Dewees G W 2  
Dim Johannes  
Donville Mrs  
Dowden John

England John

Fay Catharine  
Freer Albert  
Frost William  
Fowler Thomas

Gassmann Henry  
Gibson Miss Noma  
Goodwin Mr Jesse  
Greener Thomas R

Hilton Mrs Phebe P  
Hillman Sarah  
Hilton David  
Hicks John T R  
Haw John  
Holder Ann  
Hood James  
Hood William  
Hue H  
Hutchinson  
Hunter Levi  
Hunt Lyan S  
Hyde Joseph Edward

K

Klimpton Jarome B  
Kollen Jons Mogensen

L

Long Henry  
Lyman Roda Ann  
Lyman Caroline E

M

Moulton James  
Moulding George  
Moyer Jonathan  
Moses Julian  
Mudgett G A  
Munayr Thomas  
McCarthy James H  
McCloud Alexander  
McCarthy Wm  
McFarling Daniel  
McKell Charles 2  
McNeil Alexander  
McWinn Elizabeth

N

Newman Elizabeth  
Nelson Arle Mora  
Nelson S. J.

O

Ormonas John

P

Phenix John  
Phillips William  
Philpott Mary J  
Piggott George W  
Preston William B  
Pulitt Francis

R

Ross James R  
Robins Alexander  
Richardson William  
Rickert D O  
Richardson Darwin

S

Smith Susan E  
Snow Mary A  
Snow Lorenso  
Snow Eliza R  
Sorenson Jacob  
Soffe N G  
Sperry Harrison  
Speirs George 2  
Spers Wm  
Strane Helena  
Stookey Enos 2  
Stacker Charles  
Stone D W  
Staley Hannah  
Steven on Elizabeth  
Stone Dudley Ward  
Staples Elizabeth

T

Thomas Daniel  
Thompson Mercy R  
Thornton Squire  
Thacker Priggin  
Torbyson Wm N  
Trauter Thomas

V

Whitmore J M  
Whitmore Elizabeth  
Whittaker Isaac  
Whiddison Thos  
Wilson James B  
Widenborg C  
Wild Joseph  
Willis William  
Wilbeck Susan  
Williams Thomas  
Woodard William  
Woodmth Dr  
Woodburn J J  
Wood Emma

W